Discriminative features in Reversible Stochastic Attribute-Value Grammars

Daniël de Kok, University of Groningen

EMNLP 2011 Workshop on Language Generation and Evaluation

Daniël de Kok, University of Groningen Discriminative features in RSAVG

- Preferences should be shared between parsing and generation, if we want a parser to be a able to recover the meaning that was the input of a generator.
- Reversible Stochastic Attribute-Value Grammars aim to integrate parsing and generation in one model.

Message #1: Reversible Stochastic Attribute-Value grammars are truly reversible.

・ロット (母) ・ ヨ) ・ コ)

Message #2: We can (and should) understand statistical models.

イロン イヨン イヨン -

- Representation of lexical items and grammar rules as attribute-value structures
- Construction of derivations via unification
- Since unification is associate and commutative, attribute-value grammar can be used in two directions (parsing and generation)

・ロット (母) ・ ヨ) ・ コ)

- Parsing a sentence can give multiple readings, not all equally likely
- Generating from a logical form can give multiple realizations, not all equally fluent

・ロト ・ 四 ト ・ 回 ト ・ 回 ト

2

- Models for parse disambiguation
- Models for fluency ranking
- For attribute-value grammar: feature-based models, such as maximum entropy models
- Stochastic Attribute-Value Grammar (SAVG)
- State of the art systems: separate models for parse disambiguation and fluency ranking
- Directional models

・ロット (母) ・ ヨ) ・ コ)

We want:

- A parser that can recover the meaning that was the input to a generator
- A generator that can produce the sentence that was the input of a parser

・ロト ・四ト ・ヨト ・ヨト

크

- If not, communication will be difficult
- Consequently, preferences in parsing and generation should be shared

Consider the two possible readings of the sentence Jan zag de man (Jan saw the man):

- [Jan]_{su} zag [de man]_{obj}
- [Jan]_{obj} zag [de man]_{su}

Subject fronting is preferred in Dutch, consequently:

- In parse disambiguation we prefer reading of a fronted NP as a subject
- In fluency ranking we prefer realizations that have a fronted subject NP

- So, why use separate models for parse disambiguation and fluency ranking?
- Use one model for both tasks
- Reversible SAVG (De Kok et al., 2011)
- Shares preferences are shared between parsing and generation
- Performance of RSAVG does not differ significantly from models specific to parse disambiguation and fluency ranking

・ロット (母) ・ ヨ) ・ コ)

$$p(d|c) = \frac{1}{Z(c)} \exp \sum_{i} w_{i} f_{i}(c, d)$$
(1)

・ロト ・ 母 ト ・ ヨ ト ・ ヨ ト

크

- Probability of a derivation d, given a set of constraints c
- These constraints are formed by the input (a sentence or logical form)
- During training a weight w_i is estimated for each feature f_i

Features that are active during:

- I. parsing
- 2. generation
- 3. both tasks

・ロ・ ・ 四・ ・ ヨ・ ・ 日・



イロン イヨン イヨン

Disambiguation model



・ロ・ ・ 四・ ・ ヨ・ ・ 日・

Fluency ranking model



・ロ・ ・ 四・ ・ 回・ ・ 回・

Reversible model?



<ロ> <同> <同> < 同> < 回> < □> < □> <

Or perhaps?



イロン イヨン イヨン

- Do reversible models use features used in both directions?
- If not, the model is not truly reversible

- Find discriminative features in directional and reversible models using feature selection
- Calculate the contributions of the most discriminative features to the model
- Compare features by class, to detects shifts in feature use in reversible models, compared to directional models

・ロット (母) ・ ヨ) ・ コ)

- A good feature selection method (De Kok, 2010) should be able to remove:
 - Features that change of value sporadically
 - Features that correlate strongly with other features
 - Features with values that do not correlate with the ranking or classification

・ロット (母) ・ ヨ) ・ コ)

For this experiment: a ranking of features

- Which selection method should be used?
- Three candidates that use maximum entropy modeling:
 - Grafting (Perkins et al., 2003)
 - Grafting-light (Zhu et al., 2010)
 - Gain-informed selection (Berger et al., 1996; De Kok, 2010)

- I. Start with a uniform model
- 2. Pick the unselected feature with the highest gradient given the current model
- 3. Optimize the weights of selected features
- 4. Goto step 2, unless the threshold is reached

・ロト ・ 戸 ト ・ ヨ ト ・ ヨ ト

э

Grafting



Grafting



- Same procedure as grafting
- Rather than performing a full optimization of the weights of selected features, perform one step of gradient descent

・ロト ・四ト ・ヨト ・ヨト

크

- I. Start with a uniform model
- 2. Pick the feature which provides the largest decrease of the objective function, given the current model
- 3. Optimize the weights of selected features
- 4. Goto step 2, unless the threshold is reached

・ロト ・ 戸 ト ・ ヨ ト ・ ヨ ト

- Evaluated in the context of the Alpino parser and generator for Dutch (Van Noord, 2006; De Kok and Van Noord, 2010)
- Training: cdbl-part of the Eindhoven newspaper corpus (syntactic annotations from the Alpino Treebank)
- Evaluation: part of the Trouw 2001 newspaper (syntactic annotations from LASSY, part WR-P-P-H)
- Features before selection: 303872 (cutoff-2: 25578)

Parse disambiguation





- Grafting
- (If time is an issue, use grafting-light)

イロン イヨン イヨン -

Feature contributions





- ► If e is an evaluation function and F a model, we can calculate the contribution of the *i*th feature: e(F_{0..i}) e(F_{0..i-1})
- If we select *n* features in total, then the overall improvement is: $e(F_{0..n}) e(F_0)$
- Consequently, we can calculate the contribution of a feature to a model:

$$c(f_i) = \frac{e(p_{0..i}) - e(p_{0..i-1})}{e(p_{0..n}) - e(p_0)}$$
(2)

We divide the features in the following classes:

- Dependency (parsing)
- Lexical (parsing)
- N-gram (generation)
- Rule (both)
- Syntactic (both)
- We then calculate per-class feature contributions of the 300 most discriminative features

・ロト ・四ト ・ヨト ・ヨト

크

Per-class contributions in parse disambiguation

Class	Directional	Reversible
Dependency	21.53	13.35
Lexical	33.68	32.62
N-gram	0.00	0.00
Rule	37.61	47.35
Syntactic	7.04	6.26

・ロト ・四ト ・ヨト ・ヨト

Class	Directional	Reversible
Dependency	0.00	0.00
Lexical	0.00	0.00
N-gram	81.39	79.89
Rule	14.15	15.75
Syntactic	3.66	4.39

イロン イヨン イヨン -

- Grafting is the most effective selection method among the candidates for this task
- Models can be compressed enormously using feature selection, with very little loss in accuracy
- RSAVGs rely on features that are used in parsing and generation, even more than directional models

・ロト ・ 母 ト ・ ヨ ト ・ ヨ ト

Thank you!

Daniël de Kok, University of Groningen Discriminative features in RSAVG

・ロト ・ 四 ト ・ ヨ ト ・ ヨ ト